



Destacó Ortiz Mena el activo papel que cumple el Canadá en apoyo del desarrollo latinoamericano

Antonio Ortiz Mena, presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, expresó que los canadienses tienen un papel vital que desempeñar en cooperar con los países del hemisferio occidental en el cumplimiento de su misión histórica como "el granero del mundo y un importante proveedor de recursos básicos naturales".

En un discurso pronunciado el 17 de junio pasado ante la Cuarta Conferencia Anual de la Asociación Canadiense para América Latina (CALA), en Toronto, el presidente del BID dijo que sólo "mediante la promoción infatigable del proceso de desarrollo puede mejorarse el nivel de vida de los pobres, llevando a cabo una distribución más equitativa del bienestar, y reduciendo la distancia que

existe entre los privilegiados y los no privilegiados". La visita de Ortiz Mena al Canadá fue la primera que realizó a ese país como presidente del BID.

Asistieron a la conferencia de CALA unos 150 hombres de negocios y funcionarios gubernamentales del Canadá y de América Latina. Dado que el principal propósito de la conferencia fue el de informar a los latinoamericanos acerca del Canadá, CALA invitó a 50 personalidades destacadas de 17 países latinoamericanos, como también directores de empresas públicas y organismos nacionales de planificación.

El programa de la reunión, la cual duró dos días, incluyó una conferencia sobre "Las modalidades del desarrollo canadiense", por Alistair Gillespie, Ministro de

Industria y Comercio de ese país, y discusiones en mesa redonda sobre los renglones industriales de la minería, desarrollo forestal, transportes, comunicaciones, energía y manufacturas.

En el discurso que pronunció durante el primer día de la conferencia, ante un público predominantemente canadiense, (Continúa en la pág. 5)

En este número:

América Latina y el déficit del petróleo. Pág. 3

Canadá en América Latina: recursos y técnica. Pág. 4

Ortiz Mena propone esfuerzo internacional en crisis energética. Pág. 4

Banco estudia aumento en sus recursos. Pág. 6

Invertirá el Perú 72 millones de dólares para fomento del turismo

Machu Picchu, la legendaria ciudad incaica construida "en el punto más inaccesible del lugar más inaccesible de los Andes centrales", estará pronto al alcance de los crecientes contingentes de turistas de todo el mundo que ansían admirar esta joya histórica peruana que ya ha recibido el homenaje asombrado de miles de viajeros.

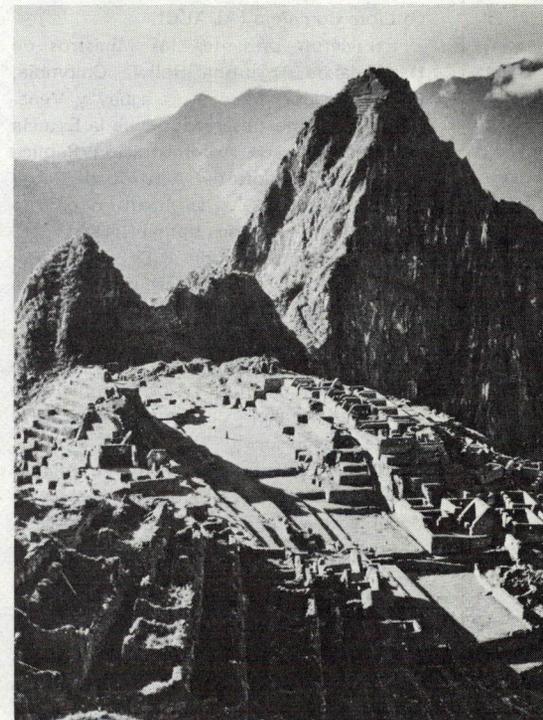
En un esfuerzo dramático por brindar un mayor acceso a Machu Picchu y a los templos, monumentos y tesoros artísticos dejados por los incas y sus antecesores, el Perú invertirá 72 millones de dólares en uno de los programas de fomento turístico más completos desarrollados en América Latina hasta el presente. El programa, que incluye también la construcción de hoteles, caminos y obras de energía eléctrica, cuenta con el apoyo de UNESCO, con cuya cooperación se trazó el Plan Turístico y Cultural Perú-UNESCO (COPESCO), y con un financiamiento concedido días atrás por el BID, por 29,3 millones de dólares, parte de los

cuales —así como de los ingresos adicionales que obtendrá el Perú del turismo— serán empleados en la restauración de monumentos, retablos, murales y otros tesoros artísticos de valor histórico incalculable existentes en la región.

Asiento de culturas preincaicas cuyo legado artístico y arquitectónico sorprende por su rara belleza y perfección, Perú tuvo épocas de floreciente esplendor bajo los incas y posteriormente durante la dominación española. Ciudades como Machu Picchu, de la que se ignora cuándo fue fundada y cuándo—y por qué misteriosa razón—fue abandonada, y Cuzco, la otrora capital del imperio, muestran las huellas de ese pasado. Templos, fortalezas, casas, obras de avanzada ingeniería increíbles para su época y todo el legado artístico de pintores, escultores, artesanos y artífices, forman hoy un patrimonio cultural e histórico que el Perú exhibe con legítimo orgullo y que constituye un atractivo turístico inigualable.

Para explorar esas bellezas que pueden

(Continúa en la pág. 8)



Machu Picchu, la "ciudad perdida" de los Incas, es uno de los grandes tesoros históricos del hemisferio cuya restauración y conservación se llevará a cabo como parte de un amplio programa de desarrollo turístico puesto en marcha por el Perú.

El BID en las reuniones internacionales

El Banco Interamericano de Desarrollo asiste regularmente, a través de funcionarios que concurren en carácter de invitados u observadores, a reuniones internacionales sobre problemas del desarrollo. Estas son algunas de las reuniones celebradas recientemente, con indicación de los temas tratados y conclusiones o resoluciones adoptadas.

Conferencia Latinoamericana de Población. Organizada por la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), se celebró del 13 al 19 de abril, en San José, Costa Rica, la reunión latinoamericana preparatoria de la Segunda Conferencia Mundial de Población, a la que concurren representantes y observadores de agencias gubernamentales y de organismos internacionales. En representación del BID asistió el Consultor de la Asesoría de Programas, Luis Ratinoff.

La reunión se ocupó del papel del sector público, el contenido de las políticas de población, la población y los planes nacionales de desarrollo, las necesidades en el campo de la investigación, la asistencia técnica y cooperación internacional, y el proyecto de "Plan de Acción Mundial sobre Población".

Se aceptó la propuesta de México de celebrar en enero de 1975, en la ciudad de México, una conferencia ministerial encaminada a la implementación del Plan Mundial y de los acuerdos que se tomen en Bucarest.

II Reunión de Expertos en Doble Tributación Internacional. Celebrada en Montevideo entre el 13 y el 17 de mayo, bajo los auspicios de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC).

Estuvieron presentes los Ministros de Hacienda de Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, México, Paraguay y Venezuela, así como observadores de la Escuela Interamericana de Administración Pública (EIAP), de la Junta del Acuerdo de Cartagena, de la OEA y del Instituto para la Integración de América Latina (INTAL).

En representación del BID concurrió el señor Alfredo Gutiérrez, Asistente Ejecutivo del Presidente de la institución.

En la reunión se analizaron los problemas de doble tributación, con énfasis especial en la formulación de criterios destinados a definir el principio de territorialidad de la fuente de ingreso.

Los participantes convinieron en solicitar a la Secretaría de la ALALC que prepare un documento en el cual se analicen los criterios aplicables a intereses pagados en el extranjero, para gravar sobre ingresos netos.

"Días de Presentación": El Centro Internacional de Agricultura Tropical (CIAT), localizado en Palmira, Colombia, invitó a un grupo de representantes de su Directorio Ejecutivo y de instituciones patrocinadoras, a visitar el Centro para asistir a los "Días de Presentación" en Cali, Colombia, el 16 y 17 de mayo. José Soto Angli, Oficial de la División de Adiestramiento del BID, asistió a la reunión como observador.

Entre las presentaciones hechas por los funcionarios del CIAT se destacan:

I. El Programa de Cassava o Yuca, que es una planta perenne tropical, cuya raíz es productora de alimentos básicos para millones de personas y prometedor como alimento para animales.

II. Los Sistemas de Producción del Frijol. Se hacen esfuerzos por incrementar los rendimientos por hectárea y por identificar los genotipos que muestran un mayor potencial para producir altos rendimientos y mayor adaptación a las temperaturas del trópico alto.

III. El Programa del Arroz, que se centra en los esfuerzos de cruzamiento así como en actividades de agronomía y adiestramiento.

IV. El Sistema de Producción de Maíz, que incluye el estudio de los factores que limitan los rendimientos en la zona andina de la América del Sur.

V. Sistemas de Producción de Ganado de Carne: Los objetivos de este programa son controlar las enfermedades y el parasitismo en los animales, y desarrollar nuevos sistemas de producción.

VIII Asamblea General del Centro Interamericano de Administradores Tributarios (CIAT). Celebrada en Kingston, Jamaica del 26 al 31 de mayo.

Participaron en la reunión los señores Gustavo Petriccioli, Subsecretario de Ingresos de México; Adilson Gomes de Oliveira, Secretario de la Renta del Brasil, y Donald C. Alexander, Comisionado de Rentas Internas de los Estados Unidos, entre otros.

En representación del BID concurrió el señor Alfredo Gutiérrez, Asistente Ejecutivo del Presidente de la institución.

Entre los temas incluidos en la agenda figuraron puntos tales como el estado actual de los principios de política y administración tributaria y su aplicación en el desarrollo económico y social; los problemas que plantea el uso de títulos valores al portador, y la necesidad de mejorar las comunicaciones entre el personal supervisor y el administrativo.

Se trató en detalle la posibilidad de adoptar un sistema de acciones y otros títulos nominales. La delegación de México sostuvo que es imposible gravar en forma progresiva los productos del capital mientras se mantenga el carácter de "al portador" en los títulos que dan derecho a percibirlos. "La supresión del anonimato en la inversión—añadió— es una decisión política que está fuera del campo de la administración tributaria. Sin duda se requerirán serios esfuerzos para establecer el carácter nominativo de los títulos. Pero sin tal decisión no será posible que nuestros sistemas tributarios sean equitativos". Los representantes del Grupo Andino hicieron notar que, conforme al Artículo 45 de la Decisión 24, las nuevas acciones deben ser emitidas en forma nominativa.

América Latina ante la inflación

El Director Ejecutivo del BID por Colombia, Hugo Palacios Mejía, expresó que para remediar la inflación que afecta actualmente al mundo, es necesario un gran esfuerzo cooperativo internacional. "La gran lección que nos enseña la inflación mundial —dijo— es que todos somos interdependientes".

Hablando en una reunión del Centro de Asuntos Mundiales en la Universidad de Minnesota, Estados Unidos, Palacios Mejía dijo que si bien las naciones industrializadas necesitan productos de América Latina, los países latinoamericanos a su vez necesitan obtener precios suficientemente elevados para que las inversiones destinadas a la producción de esos bienes resulten convenientes.

El reconocimiento de esa dependencia mutua debe conducir a decisiones basadas en que los beneficios del comercio deben distribuirse equitativamente, agregó. Los países deben darse cuenta de que no sería realista esperar que algunos continúen importando a precios crecientes, sin aumentar los precios de sus exportaciones.

La combinación de la "inflación importada" y las alzas internas de precios ha creado una seria amenaza al proceso mismo de desarrollo de los países de la región, declaró Palacios Mejía. En efecto, al aumentar los costos, se han hecho indispensables volúmenes más altos de recursos monetarios para financiar el esfuerzo de desarrollo y no siempre es fácil asegurar la obtención de esos recursos. Además, la inflación amenaza con desvalorizar las reservas internacionales que con grandes esfuerzos han podido acumular estos países. Palacios Mejía dijo que por esas razones, puede afirmarse que América Latina "ha sido una víctima de la inflación, tanto interna como importada".

Nuevas Publicaciones

Una completa información acerca de las operaciones crediticias realizadas por el BID en sus 14 años de actividades, está contenida en el "Resumen de Préstamos" que acaba de ser publicado por el Banco. Contiene información sobre país destinatario de la operación, prestatario, finalidad, origen de los recursos y monedas utilizadas, intereses, desembolsos, etc. Puede solicitarse a: Banco Interamericano de Desarrollo, Oficina de Información, 808 17th Street, N.W., Washington, D.C. 20577

Las exportaciones latinoamericanas y el "déficit del petróleo"

La década de los años setenta se inició con los síntomas de un desajuste económico mundial —evidenciado notoriamente por el desmantelamiento del sistema monetario de Bretton Woods— que está afectando profundamente el devenir económico de los países. Este proceso se encuentra todavía en evolución y la llamada crisis del petróleo es un elemento más que se añade a esta etapa de cambio.

Los países latinoamericanos que han sido afectados por la crisis del petróleo se encuentran actualmente en el proceso de diseñar y poner en marcha un conjunto de medidas y políticas que faciliten el reajuste de sus economías a la nueva situación.

En un primer momento, las medidas de tipo financiero han recibido mayor atención. Y es natural que así fuera, porque ante una situación en la cual el costo de las importaciones de petróleo en 1974 se ha triplicado con relación al valor promedio de 1973, la primera reacción de los países ha sido la de arbitrar los medios para financiar estos pagos más altos al exterior. La consecución de recursos externos adicionales es un aspecto fundamental del proceso de reajuste ya que sin ayuda externa, tal proceso sería en muchos casos demasiado drástico. De ahí que en el contexto de América Latina haya tenido gran importancia la actitud de países como Venezuela, que han ofrecido diversas formas de cooperación financiera a los países de la región, tanto a través de canales bilaterales como multilaterales.

A más largo plazo, el ajuste estructural que inevitablemente tienen que hacer los países para compensar los efectos de la crisis del petróleo deberá traducirse, desde el punto de vista de la economía interna, en una absorción de los más altos precios de los combustibles, mientras que desde el punto de vista del sector externo el ajuste deberá alcanzarse cuando se llegue a un nuevo punto de equilibrio del comercio exterior. Este equilibrio puede lograrse mediante un aumento de las exportaciones, una disminución de las importaciones, o una combinación de estos dos métodos.

Las posibilidades de reducir las importaciones no son muy amplias en América Latina. En efecto, las políticas de comercio exterior y de industrialización que han estado siguiendo los países latinoamericanos durante más de dos décadas se han orientado, precisamente, a la sustitu-

ción de importaciones. Este proceso ha llegado a un límite tal que una contracción adicional de las importaciones —que actualmente constituyen alrededor del 12-13 por ciento del producto interno bruto— sería difícil de lograr sin afectar seriamente importaciones esenciales tales como materias primas para la industria (incluyendo combustibles), alimentos y bienes de capital. En consecuencia, los esfuerzos para eliminar el "déficit del petróleo" tienen que orientarse, en la mayor parte de los casos, hacia un aumento de las exportaciones.

El tiempo que requieran los diversos países para realizar el ajuste de su balanza de pagos dependerá de varios factores,

Joaquín Gonzalez, autor de este artículo, es Asesor del Departamento de Desarrollo Económico y Social del Banco Interamericano de Desarrollo (BID).



entre los cuales cabe citar los siguientes:

1) Magnitud del "déficit del petróleo" con relación al valor total de las importaciones. Por ejemplo, en el caso del Perú, que tiene una producción importante de petróleo, se estima que las importaciones netas de este combustible en 1974 alcanzarán a aproximadamente 190 millones de dólares, lo que significaría alrededor del 11 por ciento de las importaciones totales. En el caso de Honduras, que no produce petróleo, se estima que las importaciones netas alcanzarán a 61 millones de dólares, lo que equivale al 20-25 por ciento de sus importaciones totales.

2) Tasa de crecimiento de las importaciones (incluyendo las del petróleo), que a su vez es función de la tasa de crecimiento económico general del país. En el período 1967-1970, el ritmo de aumento de las importaciones del Brasil fue de casi 20 por ciento por año (en dólares a precios corrientes), mientras en Panamá fue del 12 por ciento, y en Paraguay del 2,3 por ciento.

3) Ritmo de crecimiento de las exportaciones. En el mismo período, el ritmo de crecimiento de las exportaciones de Guatemala y Colombia fue del 13 por

ciento anual, también en dólares a precios corrientes, mientras que en el caso de Honduras y El Salvador fue de menos del 5 por ciento por año.

Por supuesto, hay otros factores que pueden, según el caso, acelerar o disminuir el ritmo del proceso de ajuste, incluyendo la política de sustitución de importaciones, los movimientos de capitales externos a largo plazo o los cambios en el ritmo de crecimiento económico. En la medida en que hay una diversidad de situaciones en América Latina, la combinación de políticas para conseguir el ajuste será diferente en cada país.

En la estimación del tiempo que tome el ajuste hay que tener muy en cuenta la posible dirección de los precios de exportación (los precios más altos permitirían un ajuste más rápido, y viceversa) así como la relación de precios de intercambio (una relación de intercambio favorable tendería a acelerar el ajuste y viceversa). Al respecto, cabe señalar que si bien por condiciones circunstanciales el año 1972 y especialmente 1973 se caracterizaron por un aumento extraordinario de los precios de los productos básicos de exportación y un notable mejoramiento de la relación de intercambio para la región, sería muy peligroso anticipar estas mismas tendencias en los próximos años. En efecto, los datos y proyecciones recientes señalan, en general, una tendencia a la baja de los precios de los productos básicos de exportación de América Latina con relación al nivel que tuvieron en 1973, y hacia 1980 se anticipa un deterioro en los términos de intercambio para la región.

Se estima que los países de América Latina que son importadores netos de petróleo deberán pagar en 1974 un monto adicional de aproximadamente 2.700 millones de dólares. Alcanzar una meta de exportaciones que permitan cubrir un costo de esta magnitud en 1974 y años futuros no va a ser tarea fácil. Si bien algunos de los países latinoamericanos han puesto en marcha con éxito programas de promoción de exportaciones, la tendencia observada en el período reciente ha sido de disminución constante del superávit tradicional de la región en el comercio de mercaderías. Por ejemplo, dicho superávit disminuyó de 1.480 millones de dólares en 1967 a 780 millones en 1970 y, por primera vez en varias décadas, registró una cifra negativa de 195 millones de dólares en 1971. Estas

(Continúa en la pág. 6)

Ortiz Mena propone esfuerzo mundial para evitar una recesión económica

El presidente del Banco Interamericano de Desarrollo, señor Antonio Ortiz Mena, invitó a los países exportadores de petróleo a que utilicen el exceso de liquidez derivado de sus nuevos ingresos para ayudar a las naciones en desarrollo a explotar sus recursos naturales.

En un discurso pronunciado el 2 de Julio ante la Décima Asamblea de Gobernadores del Banco Africano de Desarrollo, celebrada en Rabat, Marruecos, Ortiz Mena señaló la necesidad de tomar medidas encaminadas a prevenir un período "de gran recesión económica".

Entre las medidas aconsejables, según el presidente del BID, debería estar la de "establecer mecanismos efectivos que permitan reutilizar el exceso de liquidez que se deriva de los ingresos del petróleo, y que los países exportadores de este producto pueden no estar, en el futuro inmediato, en capacidad de absorber en el desarrollo de sus propias economías".

Ortiz Mena dijo que esos mecanismos deben ser tanto de corto como de largo plazo. Los de corto plazo requerirán un esfuerzo concentrado de la comunidad mundial, bajo la coordinación del Fondo

Monetario Internacional, dirigido a proporcionar un pronto alivio a los países afectados por déficits en su balanza de pagos.

En cuanto a los de largo plazo, Ortiz Mena declaró que en la medida en que los recursos generados por el petróleo se destinen a mitigar la escasez de abastecimiento de materias primas básicas para el desarrollo de la economía mundial, será más fácil cumplir con el deseo de las naciones productoras de que se mantenga el poder adquisitivo de esos recursos. Luego añadió: "Dentro de este contexto, debe asignarse la misma importancia al desarrollo de materias primas provenientes de los países en desarrollo. Esto permitiría contribuir de un modo más efectivo a solucionar problemas estructurales que afectan el crecimiento ordenado de la economía mundial. En ello reside la única solución justa, dentro del marco de la seguridad colectiva y de la interdependencia de las naciones".

El presidente del BID dijo también que se requiere un esfuerzo coordinado de las instituciones regionales, tales como el Banco Interamericano, el Africano y el

Asiático.

"El mundo en que vivimos—expresó—pasa por momentos de gran agitación, caracterizados por crisis en materia de alimentos, energía y materias primas, a lo que se suma el espectro de la inflación. Sostengo que hoy, más que nunca, los países en desarrollo, y en especial sus instituciones regionales como la nuestra, deberían coordinar su acción con el claro entendimiento de que un enfoque conjunto es mucho más efectivo que seguir caminos separados".

Ortiz Mena afirmó que el mundo está entrando en una etapa en la que los países en desarrollo tendrán la oportunidad de participar en un ambicioso programa de inversiones para la explotación de sus recursos naturales.

"Para poner en marcha este programa en el plazo más breve posible—añadió—, es necesario contar con una amplia cooperación externa, tanto técnica como financiera. Esta es la responsabilidad principal de los bancos regionales, y significa no solamente el encauzamiento de parte de sus propios recursos, sino también su actuación como asesores financieros de sus países miembros para la movilización de otros recursos externos, tanto públicos como privados, en las mejores condiciones posibles".

Canadá en América Latina: Recursos y técnica para múltiples proyectos

El 3 de mayo de 1972 el Canadá pasó a ser el vigésimo cuarto miembro del Banco Interamericano de Desarrollo, integrándose así formalmente a la comunidad de naciones que buscan promover el desarrollo económico y social de América Latina.

El ingreso del Canadá al Banco ha traído considerables beneficios recíprocos. Para el Banco, representa un aporte significativo de capital para el desarrollo de sus países miembros, así como una fuente creciente de tecnología, bienes y servicios destinados a los proyectos financiados con préstamos de la institución. Para el Canadá, el Banco constituye un importante medio de ampliar su programa de cooperación con América Latina. Finalmente, para América Latina, el ingreso de Canadá al Banco reafirmó el apoyo canadiense al desarrollo de la región y estrechó los lazos de cooperación entre las Américas.

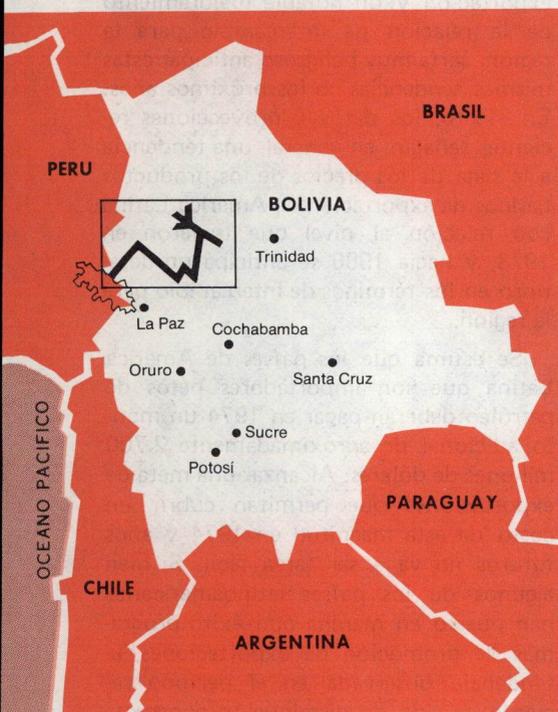
Al referirse al ingreso de su país al Banco, David Loughton, Director Ejecutivo del BID por el Canadá, expresa: "Hemos multiplicado nuestras oportunidades de establecer relaciones cada vez

más estrechas entre los canadienses y los latinoamericanos, a nivel de pueblo a pueblo, creando así mayores posibilidades de cooperación y mutuo beneficio".

Antes de asociarse al Banco como miembro pleno, el Canadá había cooperado con la institución durante más de siete años. En 1964, el gobierno canadiense decidió conferir al Banco la administración de un Fondo Fiduciario destinado a financiar proyectos económicos, técnicos y educacionales en América Latina. El fondo se estableció con un capital inicial de 10 millones de dólares canadienses, que alcanzaba a 74 millones al ingresar ese país al Banco.

El 27 de marzo de 1974, el gobierno canadiense y el Banco suscribieron un convenio referente a la administración de otro fondo de 1.500.000 dólares canadienses, destinado a financiar la formulación de proyectos, incluyendo los estudios básicos, de factibilidad y de diseño final de ingeniería, en los países latinoamericanos miembros de la institución.

Al ingresar al Banco, el Canadá se



Con ayuda de un préstamo del BID por 1.717.000 dólares canadienses, se preparan los planes de ingeniería para construir 320 kilómetros de caminos en la región boliviana del Alto Beni, y el estudio de una carretera de 200 kilómetros que comunicará a esa zona con la red vial nacional.



Varios préstamos del Banco, entre ellos uno con fondos canadienses, contribuyen a financiar un proyecto de energía eléctrica de alcance nacional en el Ecuador. La primera etapa cubrirá la zona del norte, que incluye a Quito, la capital del país.

comprometió a suscribir 242.680.000 dólares a los recursos de capital ordinario de la institución—40 millones en capital pagadero en efectivo y 202.680.000 en exigible—y a aportar otros 60 millones al Fondo para Operaciones Especiales, que es la fuente de “préstamos blandos” de la institución.

El gobierno del Canadá convino asimismo en trasladar al Fondo para Operaciones Especiales todas las amortizaciones correspondientes a préstamos otorgados del Fondo Fiduciario establecido en 1964. El incremento de la inversión canadiense al capital del Banco, ha aumentado sustancialmente la participación de firmas consultoras y empresas industriales de ese país en los proyectos del Banco.

Con los 74 millones de dólares canadienses del Fondo Fiduciario, el Banco ha concedido préstamos por plazos de hasta 50 años, frecuentemente sin interés. En 1974 aprobó el último, por 4,4 millones de dólares, para ayudar a financiar una investigación sobre recursos minerales en el Brasil. Esa operación elevó a 19 el número de préstamos del Fondo, por un total de 73,4 millones de dólares.

Según un convenio suscrito en 1965, la Corporación para el Desarrollo de las Importaciones del Canadá destinó 15 millones de dólares canadienses a préstamos de desarrollo en América Latina,

en colaboración con el Banco. Estos fondos se otorgan a plazos de hasta 20 años y a tasas de interés de tipo comercial. Al 31 de diciembre de 1973 se había aprobado préstamos por valor de 14 millones de dólares canadienses bajo dicho convenio, que actualmente se está renegociando.

Además, bancos privados canadienses han adquirido participaciones en los préstamos provenientes del capital ordinario del Banco, por valor de 2.526.000 dólares canadienses.

Al finalizar el año pasado, el Canadá había puesto a disposición del Banco 91.526.000 dólares canadienses, sin incluir sus contribuciones a los recursos de capital ordinario del Banco y al Fondo para Operaciones Especiales. Esos recursos se han utilizado para financiar diversos proyectos en los países miembros, entre los que se cuentan estudios de preinversión en el Ecuador, Perú, Paraguay, México, Argentina, Colombia y Brasil; un proyecto hidroeléctrico en Colombia; otro de energía eléctrica en el Ecuador; un programa de electrificación rural en la República Dominicana; una red de telecomunicaciones en Chile; proyectos de integración económica en Centroamérica, y la ampliación del Puerto de Acajutla en El Salvador.

Canadá: Papel vital en la cooperación

(de la pág. 1)

Ortiz Mena dijo que en el hemisferio “existen muchas oportunidades para reutilizar empresas económicas, y ellas pueden aprovecharse con la debida mezcla de capital y experiencia, y con un enfoque positivo basado en el reconocimiento de nuestra soberanía política y económica”.

“Ustedes necesitan nuestros crecientes mercados y los recursos de los trópicos—agregó— así como nosotros necesitamos muchos de los productos manufacturados, experiencia y también algunos de los recursos naturales que ustedes poseen”. Ortiz Mena predijo que en los próximos años América Latina requerirá aún mayor ayuda del exterior, incluyendo bienes de capital e inversiones privadas canalizadas a través de empresas conjuntas, para poder mantener “el proceso de notable incremento económico que comenzó a principios de la década del 60, y que le ha permitido alcanzar una tasa anual media de casi 7 por ciento durante los últimos cinco años”.

El señor Ortiz Mena dijo que el Banco está adelantando conversaciones con un grupo de países extrarregionales que están interesados en ingresar como miembros contribuyentes del BID.

Ortiz Mena elogió la medida recientemente anunciada por el gobierno canadiense, por la cual se aplicará el sistema de preferencias generalizadas a las importaciones de manufacturas de los países en desarrollo a partir del 1° de julio próximo. Dijo que constituye un importante paso “que permitirá establecer relaciones más equitativas entre los países industrializados y los que están en vías de desarrollo...”.

Luego de participar en otras discusiones en grupo y asistir a una recepción ofrecida el 18 de junio por el Departamento de Industria y Comercio del Canadá, los dirigentes canadienses y latinoamericanos realizaron giras por distintos lugares del país para visitar importantes industrias y empresas.

En la tarde del 18 de junio, Ortiz Mena recibió en Toronto a una delegación de periodistas latinoamericanos que asistieron a la IV Conferencia de CALA, como también a representantes de varias de las principales publicaciones financieras canadienses. El 19 de junio, el presidente del BID se trasladó a Montreal, donde asistió a un almuerzo ofrecido en su honor por Paul Gérin Lajoie, Presidente de la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional (CIDA) y recibió a representantes del periodismo de esa ciudad.

Preocupa al BID el aumento de la brecha entre necesidades y recursos

Los países latinoamericanos, para contrarrestar la insuficiencia de recursos externos y mantener la tasa de crecimiento económico del 6 por ciento anual, deberán mejorar sus niveles de ahorro interno y aumentar sus exportaciones. Tal lo expresado en un informe elaborado por el Directorio Ejecutivo del BID, presentado el 14 de junio último al Comité de Gobernadores del Banco en reunión celebrada en Washington para considerar un posible aumento de los recursos de la institución.

El informe señala que la brecha entre

crecimiento histórico. En el caso del Banco, esto significa un aumento anual del volumen de préstamos equivalente al 7 por ciento, en términos reales, que es precisamente el contemplado en los programas de la institución para los próximos años.

Según lo reiteró el presidente del BID, Antonio Ortiz Mena, con motivo de la presentación del informe al Comité de Gobernadores, el Banco se propone alcanzar en 1974 un volumen de préstamos equivalente a 1.000 millones de dólares, y superar en forma creciente ese volumen a

de capital y del Fondo para Operaciones Especiales, sobre la base de las contribuciones de los actuales países miembros del Banco. Esas contribuciones se elevan actualmente a 10.336,9 millones de dólares, de los cuales 5.943,6 millones corresponden a los recursos ordinarios y 4.393,3 millones al Fondo. Los recursos adicionales que podría obtener la institución como resultado de las gestiones que se adelantan con Venezuela y otros países productores de petróleo, así como con un grupo de países desarrollados extrarregionales, complementarían los montos contemplados en el estudio y permitirían ampliar los programas de préstamos del Banco.

Esta reunión fue la duodécima que ha celebrado el Comité desde su constitución en 1970. Fue presidida por el Gobernador Suplente Temporal por México, Mario Ramón Beteta, en representación de José López Portillo, Gobernador por México.



Durante la reunión del Comité de Gobernadores en Washington aparecen el Gobernador Temporal por México, Mario Ramón Beteta (centro), quien la presidió; el Prosecretario del BID, Arturo Calventi; el Presidente Antonio Ortiz Mena; el Secretario, Jorge Hazera, y el Vicepresidente Ejecutivo, Henry J. Costanzo.

las necesidades y disponibilidad de recursos externos de la región seguirá en aumento. Esa brecha alcanzó un total acumulado de 27.000 millones de dólares entre 1960 y 1972.

El aumento en el precio del petróleo y sus derivados tendrá un efecto importante en el aumento de la brecha, de acuerdo con las cifras contenidas en el informe. La diferencia negativa entre los recursos externos disponibles y los que necesita la región llegará a 6.091 millones de dólares en 1976 y a 8.149 millones en 1980, mientras el flujo previsto de financiamiento externo alcanzará a sólo 3.749 millones en el primer año y a 4.358 millones en el segundo.

Los cálculos del informe están basados en el supuesto de que los recursos financieros externos recibidos por la región de los distintos organismos internacionales, entre ellos el BID, mantengan su ritmo de

partir de 1975. La institución dispone de suficientes recursos para alcanzar sus metas en los próximos dos años, pero necesitará incrementarlos para mantener las operaciones en los niveles proyectados después de 1975.

Fue precisamente en previsión de lo anterior que la Asamblea de Gobernadores del Banco puso en marcha un nuevo ejercicio de aumento de recursos durante su Decimoquinta Reunión Anual, celebrada en Santiago de Chile en el mes de abril. La Asamblea adoptó entonces una resolución en cumplimiento de la cual el Directorio Ejecutivo presentó el informe mencionado atrás. Con base en éste, el Comité de Gobernadores deberá formular sus recomendaciones a la propia Asamblea, antes del primero de octubre próximo.

El informe presenta varias alternativas para el aumento de los recursos ordinarios

El déficit petrolero

(de la pág. 3)

cifras incluyen a Venezuela y si se excluyera ese país la situación sería aún menos favorable. En 1972 y 1973 estas cifras retomaron nuevamente el signo positivo, pero esto se debió especialmente a los factores de carácter circunstancial que se mencionan en el párrafo anterior. También en la cuenta de servicios la tendencia en años recientes ha sido de aumento continuo del déficit.

Lo anterior no significa que América Latina no se encuentre en capacidad de hacer frente a una situación de esta naturaleza, pues en años recientes su economía ha manifestado un notable dinamismo. El propósito de este análisis es, simplemente, llamar la atención hacia la magnitud del problema y hacia la necesidad de adoptar oportunamente medidas para una solución adecuada a largo plazo.

Noticias del BID es una publicación mensual del Banco Interamericano de Desarrollo, editada en español e inglés. Jefe de Información: Carlos D. Conde. Editor: Carlos M. Hirsch. Se distribuye gratuitamente. Todo el material puede reproducirse mencionando la fuente. Los artículos firmados expresan la opinión del autor y no necesariamente la de la institución. Dirección: 808 17th Street, N.W., Washington, D.C. Estados Unidos de América.

Préstamos del BID a Honduras y Haití

Además del préstamo de 29,3 millones de dólares conedido al Perú para desarrollo turístico, acerca del cual se informa separadamente, el BID aprobó en los últimos días un préstamo para Honduras y una operación de cooperación técnica a Haití. El siguiente es un detalle de esas operaciones:

Honduras: Un préstamo de 4 millones de dólares fue concedido para financiar la construcción de sistemas de agua potable en unas 90 localidades rurales con población de entre 100 y 2.000 habitantes. Ejecutor de los trabajos será el Servicio Autónomo Nacional de Acueductos y Alcantarillados y las obras se harán con participación de las comunidades benefi-



ciadas, que aportarán materiales y mano de obra.

Haití: 80.000 dólares concedido como cooperación técnica con carácter no reembolsable, contribuirán a la preparación de un estudio del sector educativo. La UNESCO y el gobierno aportarán 45.000 dólares como fondos adicionales.

84 millones de dólares al Brasil: El ministro de Hacienda del Brasil, Mario Simonsen, el Director Ejecutivo por ese país en el BID, Raul Barbosa, y el Vicepresidente Ejecutivo del Banco, Henry Costanzo, muestran su satisfacción al término de la ceremonia de firma del contrato correspondiente al préstamo de 84,8 millones de dólares concedido por el BID para ampliación del complejo hidroeléctrico de Paulo Afonso, sobre el río São Francisco.

Licitaciones en América Latina

Los países miembros del BID han efectuado en días recientes, diversos llamados a concurso o licitación para la provisión de bienes y servicios cuya adquisición se efectuará, en algunos casos, con recursos suministrados por el Banco. A continuación se incluyen los datos esenciales de algunos de esos llamados. ECUADOR: El Ministerio de Recursos Naturales y Energéticos, a través del Instituto Ecuatoriano de Electrificación (INECEL), efectuó un llamado a precalificación de firmas proveedoras para las obras del Sistema Nacional de Transmisión (Licitación ST/1/A) y suministro de materiales para líneas de transmisión y subestaciones de 230 Kv. La convocatoria ha sido efectuada en los siguientes términos:

El Comité de Licitaciones del Instituto Ecuatoriano de Electrificación (INECEL) Quito, Ecuador, invita a las firmas proveedoras de equipos y materiales, a presentar documentos que acrediten solvencia técnica, económica y moral para la calificación previa a su participación en la licitación para el suministro de materiales para la construcción de líneas de transmisión a 230 Kv. y sus correspondientes subestaciones que se describen más adelante. Se prevé que esta provisión de materiales será financiada con fondos propios de INECEL, sin embargo, se solicita a los interesados estar en posibilidad de ofrecer financiamiento, que ascendería por lo menos al 80 por ciento del monto en divisas, en caso que INECEL solicite ofertas con financiamiento.

El suministro de materiales para la construcción de estas líneas de transmisión y subestaciones, contiene tres capítulos:

1o. Estructuras de acero

2o. Conductores e hilos de guardia

3o. Aisladores, accesorios y herrajes.

El equipo principal de las subestaciones: transformadores, interruptores, etc., es motivo de otra licitación.

Los interesados deberán ofrecer una oferta completa que incluya la totalidad objeto de esta licitación; sin embargo INECEL se reserva el derecho de adjudicar por capítulos.

Las líneas de transmisión, cuya provisión de materiales, forma parte de la presente precalificación son:

Líneas de 230 Kv. a) Líneas de transmisión de 250 Km. de longitud, sobre estructuras de acero, dos circuitos y un hilo de guardia. El conductor a usarse será 1113 MCM, ACSR. b) Línea de transmisión de 90 km. de longitud, de iguales características que la anterior, salvo la utilización de dos hilos de guardia.

Subestaciones: Esta precalificación de firmas proveedoras, es para el suministro de estructuras, conductores, hilos de guardia, aisladores y herrajes para las siguientes subestaciones: a) *Subestación Boliche:* Dispondrá de esquema de doble barra para 230 Kv., con seis posiciones de interruptores y estructuras de acero autoportadas. Para el nivel de 138 Kv. tendrá la disposición de barra principal y transferencia, con tres posiciones de interruptores y estructuras autoportadas. El material para los conductores será aluminio puro y para los hilos de guardia, acero galvanizado. b) *Subestación Durán:* Con disposiciones similares a la anterior en 230 Kv. y 138 Kv., utilizará los mismos materiales para conductores e hilos de guardia y tendrá cinco posiciones de interruptores en 230 Kv. e igual número en 138 Kv., con estructuras autoportadas en ambos niveles de tensión. c) *Subestación Quevedo:* Tendrá para 230 Kv. la disposición de doble barra, con seis posiciones de interruptores y estructuras de acero auto-

portadas. En 138 Kv. dispondrá de barra principal y transferencia, con cuatro posiciones de interruptores y estructuras de acero autoportadas. El material para los conductores será aluminio puro y para los hilos de guardia, acero galvanizado. d) *Subestación Santo Domingo:* Tendrá un desarrollo similar a la anterior, con seis posiciones de interrupción en 230 Kv. y tres posiciones de interrupción en 138 Kv. Los materiales para los conductores e hilos de guardia serán los mismos que los de las otras subestaciones. e) *Subestación Quito:* Dispondrá de doble barra en 230 Kv., con cuatro posiciones de interruptores y estructuras de acero autoportadas. En 138 Kv. tendrá la disposición de barra principal y transferencia, con cuatro posiciones de interruptores y estructuras de acero autoportadas. Los conductores serán de aluminio puro y los hilos de guardia, de acero galvanizado.

El plazo para el suministro de materiales se ha estimado en: a) Para las estructuras de acero: 300 días calendario. b) Para conductores: 250 días calendario. c) Para aisladores, accesorios y herrajes: 300 días calendario.

Los documentos de precalificación podrán ser retirados en juegos dobles, original y copia, previo el pago de \$1.000 (mil sucres), no reembolsables, por concepto de inscripción, valores que serán acreditados como parte de pago de los Documentos de Licitación, en caso de ser calificados, en la siguiente dirección: Instituto Ecuatoriano de Electrificación, Avenida 10 de Agosto No. 1820, Casilla Postal 565-A, Quito, Ecuador.

El plazo para la entrega de documentos de precalificación vencerá a las 16 horas del 31 de julio de 1974, los mismos deberán ser entregados al Secretario del Comité de Licitaciones de INECEL, Oficina 101, Avenida 10 de Agosto 1820, Quito, Ecuador.

Aumenta el turismo intrarregional

Las expresiones "inflación mundial", "reajustes monetarios" y "crisis energética", aparecidas últimamente en forma destacada en las páginas financieras de los periódicos, se han vuelto también familiares en el vocabulario turístico. Las tres corresponden a otros tantos factores que influyen cada día más en las preferencias de los turistas, junto con la cantidad de dinero de que disponen, el costo de los pasajes, la situación política y las necesidades de negocios o estudios.

El número de mayo de la revista mensual *Survey of Current Business*, publicada por el Departamento de Comercio de los Estados Unidos, contiene un examen del turismo estadounidense al exterior y del ingreso de visitantes extranjeros a ese país, que destaca algunas tendencias recientes.

Viajeros de Estados Unidos al Exterior.

Según la publicación, más estadounidenses viajaron al exterior en 1973 que en ningún año anterior, y sus gastos alcanzaron la cifra sin precedentes de 5.400 millones de dólares (excluyendo el costo de pasaje). México y Canadá recibieron en conjunto 2.300 millones, o sea el 42 por ciento del total.

Otros 2.000 millones de dólares fueron gastados en Europa, cifra también sin precedente. Pero la mayoría de las naciones europeas registraron menos viajeros de ese país en 1973 que en 1972.

La corriente turística hacia Centroamérica, el Caribe y América del Sur también alcanzó nuevos niveles: 2,4 millones de estadounidenses gastaron 695 millones de dólares en la región, frente a 617 millones en 1972.

En cambio, el número de visitantes a otras partes del mundo, incluyendo el Japón, bajó de 617.000 a 603.000, aunque el dinero gastado subió de 400 a 409 millones de dólares.

Visitantes extranjeros a los Estados Unidos.

En 1973 también se registró el número más alto de extranjeros visitantes a los Estados Unidos, quienes gastaron la cifra sin precedentes de 3.200 millones de dólares (sin contar el costo de pasaje). Según la publicación, contribuyeron a esos aumentos la dinámica expansión económica de la mayoría de los países en 1973, las dos devaluaciones del dólar y la baja de esa moneda en los mercados de cambio ese año.

El mayor número de visitantes provino de México y Canadá. Estos gastaron 1.700 millones de dólares, la cifra más elevada en cualquier año.

Otros 559 millones de dólares fueron gastados en los Estados Unidos por 1.600.000 turistas europeos, en comparación con 452 millones en 1972. Además ingresaron 850.000 visitantes de Centroamérica, el Caribe y América del Sur, unos 90.000 más que en 1972, y gastaron 403 millones de dólares, más que en cualquier año previo.

En cuanto a los visitantes de otras partes del mundo, su número aumentó de 792.000 en 1972, a 1.100.000 en 1973, incluyendo 640.000 japoneses. Sus gastos se elevaron de 374 millones de dólares a 548 millones.

Viajes entre Estados Unidos y México. Los 1.200 millones de dólares gastados por los visitantes estadounidenses en México en 1973, superaron en 11 por ciento el monto de 1972. *Survey* anota que la estabilidad de la tasa de cambio puede haber servido de estímulo para viajar a México y realizar compras allí.

Los visitantes mexicanos a los Estados Unidos gastaron en este país 694 millones de dólares en 1973, la cifra anual más alta registrada, que supera en 12 por ciento a la de 1972.

Viajes entre Estados Unidos y Canadá. En 1973, los visitantes de los Estados Unidos gastaron en el Canadá 1.100 millones de dólares, un 8 por ciento más que en 1972. En los viajes hacia el Canadá pudo haber influido la escasez de gasolina sufrida en algunas zonas de los Estados Unidos durante el verano, la estación de los viajes.

En 1973 por primera vez los turistas canadienses gastaron en los Estados Unidos más de 1.000 millones de dólares, un 13 por ciento más que en 1972. Sin embargo, el número de visitantes del Canadá creció sólo en un 1 por ciento.

El Caribe y Centroamérica. Unos dos millones de viajeros de los Estados Unidos (excluidos los participantes en cruceros) viajaron al Caribe y Centroamérica en 1973, un aumento del 2 por ciento en respecto a 1972. Gastaron 563 millones de dólares (incluyendo lo gastado por los integrantes de los cruceros), es decir un 12 por ciento más que el año anterior. De esa cifra, 136 millones fueron gastados en las Bahamas, 109 millones en Jamaica y 80 millones en Bermuda. En otras partes del Caribe y Centroamérica, los ingresos provenientes de los viajes continuaron aumentando rápidamente.

Por otra parte, unas 500.000 personas de la zona del Caribe y de América Central visitaron los Estados Unidos en 1973, y gastaron 205 millones de dólares, un 12 por ciento más que en el año anterior.

América del Sur: Los visitantes estadounidenses a Sudamérica en 1973 sumaron 382.000, cifra superior a un 13 por ciento a la de 1972. Gastaron 132 millones de dólares, un 17 por ciento más que en el año anterior.

En cambio, 358.000 sudamericanos viajaron a los Estados Unidos y gastaron 198 millones de dólares, un 15 por ciento más que en 1972. Entre ellos, 293.000 eran turistas, 31.000 hombres de negocios, 11.000 estudiantes y 23.000 transeúntes.

Perú inicia amplio programa turístico

(de la pág. 1)

transformar al país en una potencia turística similar a México o España, el gobierno peruano se propone desarrollar una vasta acción, que simultáneamente tiende al mejoramiento social de los pobladores lugareños. El proyecto que ayuda a financiar el BID comprende:

- Un subproyecto de infraestructura turística, a ser ejecutado por COPESCO, que incluye la construcción del Hotel Machu Picchu, a unos tres kilómetros de las ruinas de ese nombre, con capacidad para 400 personas, cuyo costo ascenderá a 5.928.000 dólares; del Hotel Cuzco I, situado a la altura del kilómetro 3 de la carretera Cuzco-Puno, con capacidad para 600 personas (costo 4.420.000 dólares); del Hotel Puno, en la isla Esteves —en el lago Titicaca— con capacidad para 300 personas (costo estimado en 2.982.000

dólares); de un centro de vacaciones en Urubamba, con capacidad para 300 personas y de otras instalaciones.

- Un subproyecto de transportes que consiste en la construcción y mejoramiento de unos 322 kilómetros de caminos en la región Cuzco-Puno, incluyendo obras viales en la zona de Machu Picchu.

- Un subproyecto de energía eléctrica que comprende la instalación de centrales térmicas de tipo diesel y redes de distribución en las poblaciones de Machu Picchu, Pisac, San Sebastián, Urubamba, Ollantaytambo, Tinta, Tungasuca y Juli.

- Un subproyecto de restauración de monumentos y desarrollo turístico que comprende también el establecimiento de pequeños museos en 27 monumentos incaicos y coloniales.

- Un subproyecto de centros educativos que consiste en la construcción y equipamiento de una escuela de adiestra-

miento en hotelería en el actual albergue de Urubamba y un centro de adiestramiento artesanal en Puno.

- Un subproyecto de cooperación técnica que tiene por finalidad preparar estudios incluyendo uno para la construcción de un aeropuerto en Cuzco; facilitar asesoramiento en organización y administración de hoteles, promoción turística, diseño y técnicas de manufacturas de artículos artesanales y comercialización de los mismos, desarrollo agrícola y adiestramiento de personal en estos campos, a un costo total de 786.000 dólares.

Con esta operación, el apoyo del BID al desarrollo de la actividad turística en América Latina alcanza a casi 80 millones de dólares: más de 50 millones para proyectos integrados; 23 millones concedidos dentro de préstamos globales; 3,5 millones para estudios de preinversión y más de un millón de dólares en asistencia técnica.